

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

## **SEZIONE 1: identificazione della sostanza o della miscela e della società/impresa**

### **1.1. Identificatore del prodotto**

Terebinthina laricina

Numero articolo 04810000

### **Numero di registrazione**

No. CE: 289-987-9

No. CAS 90046-19-8

### **1.2. Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati**

#### **Uso della sostanza/del preparato**

Produzione di farmaci, Colori, industria, Produzione di cosmetici

### **1.3. Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza**

#### **Indirizzo/Produttore**

Hänseler AG

Industriestrasse 35

9100 Herisau

Nr. telefono 0041 (0)71 353 58 58

Indirizzo e-mail della sdb@haenseler.ch

persona

responsabile della

scheda di sicurezza

### **1.4. Numero telefonico di emergenza**

Switzerland :145 / Abroad +41 (0)44 251 51 51

## **SEZIONE 2: Identificazione dei pericoli \*\*\***

### **2.1. Classificazione della sostanza o della miscela**

#### **Classificazione (regolamento (CE) n. 1272/2008)**

Classificazione (regolamento (CE) n. 1272/2008)

Flam. Liq. 3	H226
Skin Irrit. 2	H315
Eye Irrit. 2	H319
Skin Sens. 1	H317
STOT SE 3	H335
Aquatic Acute 1	H400
Aquatic Chronic 1	H410

Il prodotto è classificato ed etichettato secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008

Per spiegazioni sulle abbreviazioni vedi paragrafo 16.

### **2.2. Elementi dell'etichetta**

#### **Etichettatura secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008**

#### **Pittogrammi di pericolo \*\*\***



Avvertenza

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

Attenzione

**Indicazioni di pericolo \*\*\***

H226	Liquido e vapori infiammabili.
H315	Provoca irritazione cutanea.
H319	Provoca grave irritazione oculare.
H317	Può provocare una reazione allergica cutanea.
H335	Può irritare le vie respiratorie.
H410	Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

**Consigli di prudenza \*\*\***

P210	Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare.
P261	Evitare di respirare la polvere/i fumi/i gas/la nebbia/i vapori/gli aerosol.
P280	Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/il viso.
P304+P340	IN CASO DI INALAZIONE: transportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione.
P305+P351+P338	IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare.
P403+P233	Tenere il recipiente ben chiuso e in luogo ben ventilato.

**Componente(i) pericoloso(i) da indicare nell'etichettatura (Regolamento CE 1272/2008)**

contiene Larch, Larix decidua, ext.

**2.3. Altri pericoli**

Il prodotto è combustibile. Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e l'ingestione. Durante l'uso può formare con aria miscele esplosive/infiammabili.

La sostanza non soddisfa i criteri per essere identificata come persistente, bioaccumulabile e tossica (PBT). La sostanza non soddisfa i criteri per essere identificata come molto persistente e molto bioaccumulabile (vPvB). Questa sostanza non ha proprietà di interferenza endocrina nell'uomo. Questa sostanza non ha nessuna proprietà di interferenza endocrina negli organismi non bersaglio.

**SEZIONE 3: Composizione/informazioni sugli ingredienti****Caratterizzazione chimica**

Balsamo resina purgato del larice (Larix decidua Miller)

**Componenti pericolosi****Larch, Larix decidua, ext.**

No. CAS 90046-19-8

No. EINECS 289-987-9

Concentrazione &gt;= 50 %

Classificazione (regolamento (CE) n. 1272/2008)

Aquatic Acute 1	H400
Aquatic Chronic 1	H410
Eye Irrit. 2	H319
Flam. Liq. 3	H226
Skin Irrit. 2	H315
Skin Sens. 1	H317
STOT SE 3	H335

**SEZIONE 4: Misure di primo soccorso****4.1. Descrizione delle misure di primo soccorso****Informazioni generali**

Nel caso di perdita di coscienza, mettere in posizione di riposo e richiedere l'intervento medico.

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

**Se inalato**

Far affluire aria fresca. Allontare dalla zona di pericolo l'infortunato. Eventualmente far respirare ossigeno. Praticare trattamento medico.

**In caso di contatto con la pelle**

Lavare subito con acqua e sapone e sciacquare bene con l'aqua. In caso di irritazione cutanea persistente consultare il medico.

**In caso di contatto con gli occhi**

Remove contact lenses, irrigate copiously with clean, fresh water, holding the eyelids apart for at least 10 minutes and seek immediate medical advice.

**Se ingerito**

Non provocare il vomito. Pulire a fondo la bocca con acqua. Far bere abbondante acqua in piccoli sorsi. Chiedere subito consiglio medico. Se l'infortunato è incosciente, non somministrate nulla per bocca.

## **SEZIONE 5: Misure antincendio**

### **5.1. Mezzi di estinzione**

**Mezzi di estinzione idonei**

Getto d'acqua a pioggia, Schiuma, Polvere estinguente, Anidride carbonica

**Agenti estintori non adeguati**

Getto d'acqua pieno

### **5.2. Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela**

Biossido di carbonio (CO2); Monossido di carbonio (CO); Acqua; In caso di incendio sviluppo di gas solforosi nocivi, che possono esplodere con l'aria. Nerofumo

### **5.3. Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi**

**Sistemi di protezione speciali per i vigili del fuoco**

Impiegare un autorespiratore.

## **SEZIONE 6: Misure in caso di rilascio accidentale**

### **6.1. Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza**

Tenere lontano da fonti di accensione. Provvedere ad una adeguata ventilazione. Evitare il contatto con gli occhi, la pelle e gli indumenti. Non respirare i vapori.

### **6.2. Precauzioni ambientali**

Non gettare i residui nelle fognature. In caso di immissione del prodotto nella fognatura, informare immediatamente le autorità competenti.

### **6.3. Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica**

Raccogliere con materiali assorbenti (ad es. sabbia, farina fossile, legante universale). Inviare al recupero od allo smaltimento in idonei contenitori.

## **SEZIONE 7: Manipolazione e immagazzinamento**

### **7.1. Precauzioni per la manipolazione sicura**

**Avvertenze per un impiego sicuro**

Fare in modo di prevenire le scariche elettrostatiche. Tenere lontano da fonti di accensione. apprestare estintore. Provvedere ad una buona ventilazione ambientale, eventuale aspirazione localizzata sul posto di lavoro. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'impiego.

### **7.2. Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità**

**Temperatura di stoccaggio consigliata**

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

Valore 15 - 25 °C

**Requisiti del magazzino e dei contenitori**

Tenere i contenitori ermeticamente chiusi e in luogo asciutto. Ventilare adeguatamente i locali di magazzinaggio. Tenere lontano da fonti di accensione.

**Indicazioni per il magazzinaggio insieme ad altri prodotti**

Non immagazzinare con: Ossidanti

**Classi di stoccaggio**

Classe di stoccaggio secondo TRGS 510	3	Liquido infiammabile
Classe di stoccaggio (Svizzera)	3	Liquido infiammabile

**SEZIONE 8: Controllo dell'esposizione/protezione individuale****8.2. Controlli dell'esposizione****Dati di progetto / Misure di igiene**

Tenere lontano da fonti di accensione. Gli ambienti di lavoro devono essere adeguatamente aerati. Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle. Tenere a disposizione un dispositivo per sciacquare gli occhi.

**Protezione respiratoria - Nota**

In caso di ventilazione insufficiente, usare un apparecchio respiratorio adatto.

**Protezione delle mani**

Guanti (resistenti ai solventi)

Protezione delle mani deve essere conforme alla EN 374.

**Protezione degli occhi**

Occhiali protettivi ermetici

**Protezione fisica**

Indumenti da lavoro consueti per l'industria chimica.

**Controlli dell'esposizione ambientale**

Do not allow to enter drains or water courses.

**SEZIONE 9: Proprietà fisiche e chimiche****9.1. Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali**

Stato di aggregazione	liquido
Colore	da giallo a brunastro
Odore	caratteristico

**punto di ebollizione o punto iniziale di ebollizione e intervallo di ebollizione**

Osservazioni non determinato

**Infiammabilità**

Infiammabile.	
Fonte	Dati del produttore

**Punto di infiammabilità**

Valore 50 a 58 °C

**valore pH**

Osservazioni Non applicabile

**La solubilità/le solubilità**

etanolo  
solvente organico

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

**Tensione di vapore**

Osservazioni non determinato

**densità e/o densità relativa**

Valore	1.02	a	1.03	g/cm <sup>3</sup>
Temperatura	20	°C		

**9.2. Altre informazioni****Idrosolubilità**

Osservazioni Non miscibile ossia poco miscibile.

**Indicazioni particolari**

Il prodotto non è pericoloso all'esplosione. Formazione miscele esplosive con l'aria sono possibili.

**SEZIONE 10: Stabilità e reattività****10.1. Reattività**

Nessuna conosciuta

**10.2. Stabilità chimica**

Nessuna decomposizione se immagazzinato e usato come indicato.

**10.3. Possibilità di reazioni pericolose**

Nessuna decomposizione se immagazzinato e usato come indicato.

**10.4. Condizioni da evitare**

Calore. Vampe. Tenere lontano da fonti di accensione e di calore.

**10.5. Materiali incompatibili**

Ossidanti forti

**10.6. Prodotti di decomposizione pericolosi**

Non sono noti prodotti di decomposizione pericolosi se usato adeguatamente.

**SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche****11.1 Informazioni sulle classi di pericolo definite nel regolamento (CE) n. 1272/2008****Corrosione/irritazione cutanea**

Valutazione	leggermente irritante
Osservazioni	Il contatto frequente e prolungato determina irritazioni e sgrassamento della pelle.

**lesioni oculari gravi/irritazioni oculari gravi**

Valutazione irritante

**sensibilizzazione**

Osservazioni Può provocare sensibilizzazione per inalazione.

**11.2 Informazioni su altri pericoli****Proprietà di interferenza con il sistema endocrino nell'uomo**

Questa sostanza non ha proprietà di interferenza endocrina nell'uomo.

**Esperienze pratiche**

Può provocare sensibilizzazione per inalazione e contatto con la pelle. L'aspirazione dei vapori del prodotto può provocare mal di testa, sonnolenza e vertigini. Irrita le mucose. Un contatto ripetuto o prolungato con il preparato può causare la rimozione del grasso naturale della pelle, provocando dermatiti non allergiche ed assorbimento attraverso la pelle.

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

## **SEZIONE 12: Informazioni ecologiche \*\*\***

### **12.2. Persistenza e degradabilità**

#### **Biodegradabilità**

Osservazioni

Il prodotto è biodegradabile.

### **12.5. Risultati della valutazione PBT e vPvB**

#### **Risultati della valutazione PBT e vPvB \*\*\***

La sostanza non soddisfa i criteri per essere identificata come persistente, bioaccumulabile e tossica (PBT).

La sostanza non soddisfa i criteri per essere identificata come molto persistente e molto bioaccumulabile (vPvB).

### **12.6 Proprietà di interferenza con il sistema endocrino**

#### **Proprietà di interferenza con il sistema endocrino nell'ambiente**

Questa sostanza non ha nessuna proprietà di interferenza endocrina negli organismi non bersaglio.

### **12.7. Altri effetti avversi**

#### **Informazioni supplementari sull'ecologia**

Per quanto concerne questa sottosezione, non vi sono dati ecotossicologici disponibili su questo prodotto in quanto tale.

## **SEZIONE 13: Considerazioni sullo smaltimento**

### **13.1. Metodi di trattamento dei rifiuti**

#### **Rifiuto da scarto di prodotto**

Codice rifiuto CEE 02 01 07 rifiuti della silvicoltura

Eliminazione conformemente ai regolamenti locali e nazionali.

#### **Contenitori contaminati**

Smaltire come prodotto inutilizzato.

## **SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto \*\*\***

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

	Trasporto via terra ADR/RID	Trasporto marittimo IMDG/GGVSee ***	Trasporto aereo ***
Codice di limitazione di accesso alle gallerie	D/E		
14.1. Numero ONU	2319	2319	2319
14.2. Nome di spedizione dell'ONU	TERPENE HYDROCARBONS, N.O.S. (Larch, Larix decidua, ext.)	TERPENE HYDROCARBONS, N.O.S. (Larch, Larix decidua, ext.)	TERPENE HYDROCARBONS, N.O.S. (Larch, Larix decidua, ext.)
14.3. Classi di pericolo connesso al trasporto	3	3	3
Contrassegno di pericolo			
14.4. Gruppo di imballaggio	III	III	III
Quantità limitata	5 l		
Categoria di trasporto	3		

## SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione \*\*\*

### 15.1. Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

#### Classe di contaminazione dell'acqua (Germania) \*\*\*

Classe di contaminazione dell'acqua (Germania) WGK 2

Osservazioni

Derivazione della classe di pericolo tedesca per le acque (WGK) in base all'allegato 1, punto 5.2 del Regolamento tedesco sugli impianti per il trattamento di sostanze pericolose per le acque (AwSV)

## SEZIONE 16: Altre informazioni

#### Frasi H del capitolo 3

H226	Liquido e vapori infiammabili.
H315	Provoca irritazione cutanea.
H317	Può provocare una reazione allergica cutanea.
H319	Provoca grave irritazione oculare.
H335	Può irritare le vie respiratorie.
H400	Molto tossico per gli organismi acquatici.
H410	Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

#### Categorie CLP del capitolo 3

Aquatic Acute 1	Pericoloso per l'ambiente acquatico, acute, Categoria 1
Aquatic Chronic 1	Pericoloso per l'ambiente acquatico, cronico, Categoria 1
Eye Irrit. 2	Irritazione oculare, Categoria 2
Flam. Liq. 3	Liquido infiammabile, Categoria 3
Skin Irrit. 2	Irritazione cutanea, Categoria 2
Skin Sens. 1	Sensibilizzazione cutanea, Categoria 1

Nome commerciale: Terebinthina laricina

Numero della sostanza: 048100

Versione: 7 / CH

Data di revisione: 29.07.2024

Sostituisce la versione: 6 / CH

Data di stampa 29.07.24

STOT SE 3

Tossicità specifica per organi bersaglio — esposizione singola, Categoria 3

**Informazioni complementari**

Le modifiche importanti rispetto alla versione precedente della presente scheda dati di sicurezza sono contrassegnate con : \*\*\*

Queste informazioni si basano sull'attuale livello delle nostre conoscenze. Il loro scopo è di descrivere i nostri prodotti sotto l'aspetto della sicurezza e non si prefiggono pertanto di garantire determinate proprietà specifiche dei prodotti stessi